

**Rec'd PCT/PTO 26 JUL 2006**

07/20/2006 14:32 202-955-5771

RADER FISMAN AND GRA

PAGE 01/05

**Docket No.: HOK-0294****PATENT APPLICATION****IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE**

In the application of: Shigekazu AZUKIZAWA, et al.

Application No.: 10/559,540

Group Art Unit: 3752

Filing Date: December 2, 2005

Confirmation No.: 9140

For: ELECTROSTATIC ATOMIZING DEVICE  
AND HUMIDIFIER USING THE SAME**REQUEST FOR CORRECTED FILING RECEIPT****VIA FACSIMILE: 571-273-3201**

Attention: PCT Section, Customer Service Center

Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Washington, D.C. 22313-1450

Sir:

1. Attached is a copy of the official filing receipt received from the USPTO in the above application for which issuance of a corrected filing receipt is respectfully requested. Also enclosed is the first page of the executed Japanese language declaration showing the correct data.
2. There is an error with respect to the following, which is incorrectly entered.

**Error:**

1. Title

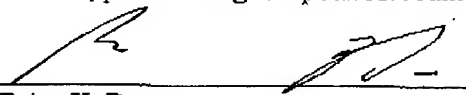
**Correct data to title:**

1. ELECTROSTATIC ATOMIZING DEVICE  
AND HUMIDIFIER USING THE SAME

The correction is due to an error by the USPTO. If any fee is due, please charge Deposit Account No. 18-0013.

Dated: July 20, 2006

Tel. No.: (202) 955-3750

  
Brian K. Dutton  
Reg. No. 47,255  
Rader, Fishman & Grauer, PLLC  
1233 20th Street, N.W., Suite 501  
Washington, DC 20036  
Customer No.: 23353



## UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
United States Patent and Trademark Office  
Address: COMMISSIONER FOR PATENTS  
P.O. Box 1450  
Alexandria, Virginia 22313-1450  
www.uspto.gov

APPL NO.	FILING OR 371 (c) DATE	ART UNIT	FIL FEE REC'D	ATTY. DOCKET NO	DRAWINGS	TOT CLMS	IND CLMS
10/559,540	12/02/2005	3752	900	HOK-0294	6	7	1

CONFIRMATION NO. 9140

23353  
RADER FISHMAN & GRAUER PLLC  
LION BUILDING  
1233 20TH STREET N.W., SUITE 501  
WASHINGTON, DC 20036

## FILING RECEIPT



\*OC000000018281929\*

Date Mailed: 03/15/2006

Receipt is acknowledged of this regular Patent Application. It will be considered in its order and you will be notified as to the results of the examination. Be sure to provide the U.S. APPLICATION NUMBER, FILING DATE, NAME OF APPLICANT, and TITLE OF INVENTION when inquiring about this application. Fees transmitted by check or draft are subject to collection. Please verify the accuracy of the data presented on this receipt. If an error is noted on this Filing Receipt, please mail to the Commissioner for Patents P.O. Box 1450 Alexandria Va 22313-1450. Please provide a copy of this Filing Receipt with the changes noted thereon. If you received a "Notice to File Missing Parts" for this application, please submit any corrections to this Filing Receipt with your reply to the Notice. When the USPTO processes the reply to the Notice, the USPTO will generate another Filing Receipt incorporating the requested corrections (if appropriate).

## Applicant(s)

Shigekazu Azukizawa, Osaka, JAPAN;  
Sadahiko Wakaba, Osaka, JAPAN;  
Hiroshi Suda, Osaka, JAPAN;

Power of Attorney: The patent practitioners associated with Customer Number 23353.

## Domestic Priority data as claimed by applicant

This application is a 371 of PCT/JP04/07595 05/26/2004

## Foreign Applications

JAPAN 2003160018 06/04/2003

If Required, Foreign Filing License Granted: 03/10/2006

The country code and number of your priority application, to be used for filing abroad under the Paris Convention, is **US10/559,540**

Projected Publication Date: 06/22/2006

Non-Publication Request: No

Early Publication Request: No

**Title**Electrostatic atomizing device and humidifier using this *the same***Preliminary Class**

239

**PROTECTING YOUR INVENTION OUTSIDE THE UNITED STATES**

Since the rights granted by a U.S. patent extend only throughout the territory of the United States and have no effect in a foreign country, an inventor who wishes patent protection in another country must apply for a patent in a specific country or in regional patent offices. Applicants may wish to consider the filing of an international application under the Patent Cooperation Treaty (PCT). An international (PCT) application generally has the same effect as a regular national patent application in each PCT-member country. The PCT process **simplifies** the filing of patent applications on the same invention in member countries, but **does not** result in a grant of "an international patent" and does not eliminate the need of applicants to file additional documents and fees in countries where patent protection is desired.

Almost every country has its own patent law, and a person desiring a patent in a particular country must make an application for patent in that country in accordance with its particular laws. Since the laws of many countries differ in various respects from the patent law of the United States, applicants are advised to seek guidance from specific foreign countries to ensure that patent rights are not lost prematurely.

Applicants also are advised that in the case of inventions made in the United States, the Director of the USPTO must issue a license before applicants can apply for a patent in a foreign country. The filing of a U.S. patent application serves as a request for a foreign filing license. The application's filing receipt contains further information and guidance as to the status of applicant's license for foreign filing.

Applicants may wish to consult the USPTO booklet, "General Information Concerning Patents" (specifically, the section entitled "Treaties and Foreign Patents") for more information on timeframes and deadlines for filing foreign patent applications. The guide is available either by contacting the USPTO Contact Center at 800-786-9199, or it can be viewed on the USPTO website at <http://www.uspto.gov/web/offices/pac/doc/general/index.html>.

For information on preventing theft of your intellectual property (patents, trademarks and copyrights), you may wish to consult the U.S. Government website, <http://www.stopfakes.gov>. Part of a Department of Commerce initiative, this website includes self-help "toolkits" giving innovators guidance on how to protect intellectual property in specific countries such as China, Korea and Mexico. For questions regarding patent enforcement issues, applicants may call the U.S. Government hotline at 1-866-999-HALT (1-866-999-4158).

---

**LICENSE FOR FOREIGN FILING UNDER**  
**Title 35, United States Code, Section 184**  
**Title 37, Code of Federal Regulations, 5.11 & 5.15**

**GRANTED**

The applicant has been granted a license under 35 U.S.C. 184, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" followed by a date appears on this form. Such licenses are issued in all applications where the conditions for issuance of a license have been met, regardless of whether or not a license may be required as set forth in 37 CFR 5.15. The scope and limitations of this license are set forth in 37 CFR 5.15(a) unless an earlier license has been issued under 37 CFR 5.15(b). The license is subject to revocation upon written notification. The date indicated is the effective date of the license, unless an earlier license of similar scope has been granted under 37 CFR 5.13 or 5.14.

This license is to be retained by the licensee and may be used at any time on or after the effective date thereof unless it is revoked. This license is automatically transferred to any related applications(s) filed under 37 CFR 1.53(d). This license is not retroactive.

The grant of a license does not in any way lessen the responsibility of a licensee for the security of the subject matter as imposed by any Government contract or the provisions of existing laws relating to espionage and the national security or the export of technical data. Licensees should apprise themselves of current regulations especially with respect to certain countries, of other agencies, particularly the Office of Defense Trade Controls, Department of State (with respect to Arms, Munitions and Implements of War (22 CFR 121-128)); the Bureau of Industry and Security, Department of Commerce (15 CFR parts 730-774); the Office of Foreign Assets Control, Department of Treasury (31 CFR Parts 500+) and the Department of Energy.

#### **NOT GRANTED**

No license under 35 U.S.C. 184 has been granted at this time, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" DOES NOT appear on this form. Applicant may still petition for a license under 37 CFR 5.12, if a license is desired before the expiration of 6 months from the filing date of the application. If 6 months has lapsed from the filing date of this application and the licensee has not received any indication of a secrecy order under 35 U.S.C. 181, the licensee may foreign file the application pursuant to 37 CFR 5.15(b).

PTO/SB/106 (3-00)  
Approved for use through 10/31/02 OMB 0651-0032  
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE  
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

# Declaration and Power of Attorney for Patent Application

## 特許出願宣言書及び委任状

### Japanese Language Declaration

#### 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する：

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵便の宛先として図面は、私の氏名の後に記載された通りである。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が認められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である（唯一の氏名が記載されている場合）か、或いは最初、最先且つ共同発明者である（複数の氏名が記載されている場合）と信じている。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

ELECTROSTATIC ATOMIZING DEVICE AND

HUMIDIFIER USING THE SAME

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の箱がチェックされている場合は、この限りでない：

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

☐ の日に出版され、  
この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、  
であり、且つ  
の日に補正された出版（該当する場合）

☒ was filed on May 26, 2004  
as United States Application Number or  
PCT International Application Number  
PCT/JP2004/007595 and was amended on  
(if applicable).

私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、通称規則法第37条規則1.56に記載されている、特許性について重要な情報を開示する義務があることを認める。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20531. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20531.